

TỜ TRÌNH CÁC VẤN ĐỀ XIN Ý KIẾN NHÀ ĐẦU TƯ

PROPOSAL OF ISSUES FOR INVESTORS' OPINIONS

Số : 01/2021/TT-FBF

No.: 01/2021/TT-FBF

Tp. Hồ Chí Minh, ngày tháng năm 2021
Ho Chi Minh City, date month year 2021

I. THÔNG TIN CÔNG TY QUẢN LÝ QUỸ VÀ QUỸ

FUNDS AND FUND MANAGEMENT COMPANY'S INFORMATION

Công ty Quản lý Quỹ <i>Fund Management Company</i>	CÔNG TY CỔ PHẦN QUẢN LÝ QUỸ FIDES (VIỆT NAM) (Tên viết tắt: FIDES CAPITAL) <i>FIDES (VIETNAM) FUND MANAGEMENT JOINT STOCK COMPANY</i> (Abbreviated name: <i>FIDES CAPITAL</i>)
	Địa chỉ trụ sở chính: P.1504, tầng 15, MPlaza Saigon, 39 Lê Duẩn, phường Bến Nghé, quận 1, Tp. Hồ Chí Minh, Việt Nam. <i>Head office address at #1504, 15th floor, Mplaza Saigon, 39 Le Duan Street, Ben Nghe Ward, District 1, Ho Chi Minh City, Vietnam.</i>
	Giấy phép hoạt động số 43/UBCK-GP do UBCKNN cấp ngày 11 tháng 11 năm 2008 và giấy phép điều chỉnh 21/GPĐC-UBCK do UBCKNN cấp ngày 14 tháng 05 năm 2020. <i>License of establishment and operation No. 43 / UBCK-GP, November 11, 2008 and adjustment License No. 21 / GPĐC-UBCK issued by the State Securities Commission on May 14, 2020.</i>
Quỹ <i>Fund</i>	QUỸ ĐẦU TƯ TRÁI PHIẾU FIDES VN (Tên viết tắt : FBF) <i>FIDES VN BOND FUND</i> (Abbreviated name: <i>FBF</i>)

II. NỘI DUNG XIN Ý KIẾN NHÀ ĐẦU TƯ - ISSUES FOR INVESTORS' OPINIONS

Đề nghị nhà đầu tư xem xét và cho ý kiến thông qua các vấn đề sau :

Investors read and give opinions about issues as below:

	Họ và tên <i>Full name</i>	Vị trí công tác hiện tại <i>Current job position</i>	Chuyên môn <i>Major/Experience</i>	Vị trí trong BDD Quỹ <i>Position in the ROF</i>	
(1)	Danh sách thành viên Ban Đại Diện Quỹ <i>Personnel of Representative of Fund (ROF)</i>	ÔNG : PHAN HOÀNG SON <i>Mr. PHAN HOANG SON</i>	Giám đốc Khối Dịch vụ Chứng khoán Khu vực Miền Nam kiêm Giám đốc Chi nhánh Sài Gòn của KBSV. <i>Director of Securities</i>	Tài chính, đầu tư <i>Finance, Investment</i>	Chủ tịch <i>Chairman</i>

			<i>Services Division in Southern Region cum Director of Saigon Branch of KBSV.</i>		
		ÔNG: LÊ PHÚC YÊN <i>Mr. LE PHUC YEN</i>	Trưởng phòng pháp chế Công ty CP Tập đoàn Sunshine Sài Gòn. <i>Head of Legal Department, Sunshine Saigon Group JSC</i>	Pháp luật <i>Legal</i>	Thành viên <i>Member</i>
		ÔNG: NGUYỄN TRUNG HÒA <i>Mr. NGUYEN TRUNG HOA</i>	Trưởng bộ phận tư vấn thuế tại Mazars Việt Nam. <i>Head of Tax Consulting Department at Mazars Vietnam</i>	Kế toán - Kiểm toán <i>Accounting, Audit</i>	Thành viên <i>Member</i>
(2)	Ngân sách hoạt động của Ban Đại diện Quỹ <i>Budget for the ROF</i>	<p>Thù lao của Ban Đại diện Quỹ</p> <ul style="list-style-type: none"> - Chủ tịch Ban Đại diện Quỹ: 2.500.000 đồng/tháng - Thành viên Ban Đại diện Quỹ: 2.500.000 đồng/tháng <p>Chi phí hoạt động của Ban Đại diện Quỹ bao gồm các chi phí hợp lý, hợp lệ trực tiếp phục vụ cho hoạt động của Ban Đại diện Quỹ. Chi phí phát sinh sẽ được thanh toán và hạch toán vào chi phí hoạt động của Quỹ tại kỳ phát sinh;</p> <p><i>Salaries for the ROF:</i></p> <ul style="list-style-type: none"> - <i>Chairman: 2.500.000 VND per month</i> - <i>Member: 2.500.000 VND per month</i> <p><i>Operating expenses of the ROF include reasonable and valid expenses directly serving the activities of the ROF. Expenses incurred will be paid and recorded in the Fund's operating expenses in the period they arise;</i></p>			
(3)	Ủy quyền của Đại hội Nhà đầu tư cho Ban Đại diện Quỹ phê duyệt Công ty kiểm toán Báo cáo tài chính cho Quỹ <i>Authorization of the General Meeting of Investors to the ROF to select the auditor for the Fund</i>	<p>Theo quy định tại khoản 1, điều 29, Điều lệ Quỹ, Ban Đại diện Quỹ có thể được Đại hội Nhà đầu tư ủy quyền quyết định một số nội dung thuộc thẩm quyền của Đại hội Nhà đầu tư, bao gồm việc lựa chọn tổ chức kiểm toán được chấp thuận để kiểm toán báo cáo tài chính hàng năm của Quỹ.</p> <p>Theo quy định của pháp luật hiện hành, báo cáo tài chính của Quỹ mở được kiểm toán vào thời điểm bán niên và cuối năm tài chính. Ngoài ra, sau khi kết thúc năm tài chính, Đại hội Nhà đầu tư thường niên sẽ được tổ chức trong vòng 30 ngày kể từ ngày báo cáo tài chính được kiểm toán. Để đảm bảo yêu cầu rút ngắn thời gian và hiệu quả chi phí, FIDES CAPITAL kính đề xuất Nhà đầu tư ủy quyền cho Ban Đại diện Quỹ lựa chọn, phê duyệt tổ chức kiểm toán trên cơ sở đề xuất của Công ty Quản lý Quỹ để kiểm toán báo cáo tài chính của Quỹ.</p> <p><i>According to the provisions of Clause 1, Article 29 of the Charter, the ROF can be authorized by the General Meeting of Investors to approve issues under the jurisdiction of the General Meeting of Investors, including the selection of an audit organization to audit the Fund's annual financial statements.</i></p> <p><i>In accordance with current law, open-ended fund's financial statements are audited on semi-annual and full year basis...Besides, after the end of the fiscal year, the Annual General Meeting of Investors will be held within 30 days from the date the financial statements audited. In order to save time and costs, FIDES CAPITAL respectfully proposes that the General Meeting of Investors authorize the Board of Fund Representatives to select and approve an audit organization on the basis of the proposal of the Fund Management Company to audit the Fund's financial statements.</i></p>			

(4)	<p>Ủy quyền cho Công ty Cổ phần Quản lý quỹ Fides (Việt Nam) ký hợp đồng giám sát với Ngân hàng giám sát là Ngân hàng TNHH Một Thành Viên Shinhan Việt Nam.</p> <p><i>Authorize Fides (Vietnam) Fund Management JSC to sign custodian and supervision contract with Shinhan Bank Vietnam One Member Limited</i></p>	<p>Theo quy định tại Điều lệ Quỹ, Ngân hàng TNHH Một Thành Viên Shinhan Việt Nam được lựa chọn là ngân hàng giám sát của Quỹ FBF.</p> <p>Căn cứ quy định pháp luật hiện hành, kính đề nghị Đại hội Nhà đầu tư thông qua và ủy quyền cho Công ty Cổ phần Quản lý Quỹ Fides (Việt Nam) ký hợp đồng lưu ký, giám sát với ngân hàng giám sát là Ngân hàng TNHH Một Thành Viên Shinhan Việt Nam.</p> <p><i>According to the Fund Charter, Shinhan Bank Vietnam One Member Limited was selected as the custodian bank of FBF. In accordance with current regulations, we respectfully propose the General Meeting of Investors to authorize Fides (Vietnam) Fund Management Joint Stock Company to sign custodian and supervision contract with Shinhan Bank Vietnam One Member Limited.</i></p>
(5)	<p>Thông qua Điều lệ Quỹ, Bản cáo bạch, Bản cáo bạch tóm tắt của Quỹ.</p> <p><i>Approve to publish the Fund Charter, Prospectus and Summarized Prospectus.</i></p>	
(6)	<p>Thông qua việc không tổ chức Đại hội Nhà đầu tư lần thứ nhất.</p> <p><i>Approve not to hold the first General Meeting of Investors.</i></p>	

Kính trình Nhà đầu tư xem xét và thông qua.

Kindly submit to Investors for consideration and approval

CÔNG TY CỔ PHẦN QUẢN LÝ QUỸ FIDES (VIỆT NAM)
FIDES (VIETNAM) FUND MANAGEMENT JOINT STOCK COMPANY
TỔNG GIÁM ĐỐC / *GENERAL DIRECTOR*

KIM KWANG HYUK